

CHEVROLET 1985

*Cavalier*





# LA CAVALIER. PERFORMANTE, RAPIDE ET MANIABLE.

Dès votre premier essai, vous comprendrez pourquoi la Cavalier se distingue brillamment de la masse des voitures concurrentes.

Ses dimensions extérieures pratiques et son profilage promettent des performances qui vous enchanteront. L'intérieur d'un confort surprenant et d'une conception ergonomique ultramoderne vous donne une excellente sensation de maîtrise du véhicule.

Sa conception technique d'avant-garde répond à toutes vos exigences. Elle est équipée d'un moteur standard de 2 litres à injection électronique de carburant.

Ou d'un tout nouveau V6

en option de 2,8 litres avec injection multiple de carburant. Il est livrable dans le coupé Type-10 représenté ici, ainsi que dans les modèles Cavalier sedan, familiale, décapotable et RS.

Quel que soit le modèle Cavalier qui vous intéresse, il vous donnera une pleine mesure des performances, du brio et de la maniabilité qui font la renommée de la Cavalier.

Coupé Cavalier Type-10.

*Excellence*  
**INTÉGRALE**  
Les produits GM représentent une nouvelle façon de

penser visant à votre entière satisfaction. Les progrès accomplis par nos stylistes et techniciens en fait d'aérodynamique, de technique informatisée, d'économie de carburant et de sécurité sont décisifs et feront époque.

Comme nouvelle preuve de notre détermination à vous satisfaire entièrement, nous organisons chez les concessionnaires GM un programme "d'Excellence intégrale" à la livraison. Il prévoit une inspection

approfondie des véhicules neufs par le technicien et par le représentant des ventes, le remplissage complet du réservoir de carburant ainsi qu'un questionnaire sur vos impressions après la livraison.

Un engagement aussi catégorique démontre une fois de plus que GM fait vraiment route avec vous. Le concessionnaire GM se tient à votre disposition pour tous détails.



Les nouveaux sièges à garnitures sport sont livrables pour les coupés Type-10 et à arrière ouvrant.

**CENTURY  
AUTO-CLUB**



## LE SEDAN CAVALIER. PERFORMANT ET SOPHISTIQUE.

Qu'est-ce qui a fait de ce très élégant sedan le modèle Cavalier préféré?

Une heureuse synthèse de performances et de sophistication.

Il offre les réactions instantanées du moteur standard de 2 litres à injection électronique de carburant. L'excellence de la boîte manuelle à

Comme chaque Cavalier, le sedan a des ressorts hélicoïdaux avant et arrière choisis par ordinateur, une suspension avant à jambes MacPherson, une direction à crémaillère et une traction avant d'une adhérence impressionnante sous la pluie, dans la neige ou dans la boue.



Tableau de bord de la Cavalier.\*

\*Note: au Canada, les compteurs de vitesse sont gradués en km/h avec échelle secondaire en mi/h et odomètre kilométrique. Thermomètre moteur et manomètre d'huile sont métriques au Canada.

5 vitesses livrable. Ou, si vous le préférez, la commande automatique à 3 rapports en option.

Si vous voulez des performances encore supérieures, le sedan Cavalier est aussi livrable avec le V6 de 2,8 litres à injection multiple de carburant.



## LE V6 DE 2,8 LITRES À INJECTION MULTIPLE LIVRABLE DANS LA CAVALIER. PRÉCISION ET RAPIDITÉ DE RÉACTION D'ORDINATEUR.

En ouvrant le capot, vous verrez immédiatement qu'il ne s'agit pas d'un moteur ordinaire. Sous la chambre de répartition d'air en aluminium à ailettes, six canalisations accordées avec précision introduisent dans les orifices d'admission des charges d'air pulsé. L'injection multiple de carburant (IMC) signifie qu'à chaque cylindre, un injecteur débite le carburant avec une précision d'ordinateur.

Ce moteur est d'une telle sophistication technique qu'un module électronique de commande mesure avec précision la masse d'air, l'altitude, la température ambiante, la pression barométrique et le degré d'humidité. Il règle ensuite la durée des pulsations des injecteurs avec une précision

d'ordinateur, contribuant à la fiabilité de mise en marche et à la douceur de fonctionnement.

D'autres éléments sont conçus pour offrir:

□ Des réactions instantanées à la commande de l'accélérateur à tous les régimes.

□ Une puissance et une douceur de fonctionnement impressionnantes à tous les régimes, par tous les temps, à toute altitude.

□ La fiabilité. Les seules pièces mobiles sont le papillon des gaz, les commandes de ralenti et les injecteurs électroniques de carburant. Tous les autres éléments sont des circuits à semi-conducteurs, hermétiques à la saleté, à la poussière et à l'humidité.



Sedan Cavalier US

**CENTURY  
AUTO.CA**

### Groupes moteurs

Moteurs	Code de commande des moteurs	Disponibilité	Boîtes de vitesses		
			Manuelle 4 vitesses	Manuelle 5 vitesses	Automatique 3 rapports
4 cyl 2 litres (A)	1Q5	S	S	CS	CS
V6 2.8 litres (A)	1B6	CS	S	Ni	CS

S: Standard CS: En option contre supplément Ni: Non livrable

(A) Fabriqué par GM, Division Chevrolet, États-Unis

Injection électronique de carburant Inj: Inj non multiple de carburant

Voyez votre représentant Chevrolet pour les estimations de consommation de carburant des Cavalier basées sur les méthodes d'essais approuvées par Transports Canada.

A PROPOS DE MOTEURS: Certaines Chevrolet sont équipées de moteurs fabriqués par d'autres divisions, filiales ou compagnies associées de GM dans le monde entier. Voyez votre concessionnaire pour tous détails.



## LES FAMILIALE ET DÉCAPOTABLE CAVALIER. PERFORMANTES ET COMMODES.



Familiale Cavalier CS.



Décapotable Cavalier Type-10.

La famille Cavalier a quelque chose d'irrésistible. D'une part, son comportement est presque celui d'une voiture sport. D'autre part, elle offre tous les avantages traditionnels d'une familiale, incluant un hayon qui donne accès à un espace de charge de 64 pieds cubes.

La décapotable Cavalier se transforme facilement pour la conduite au grand

air. Deux rapides mouvements déverrouillent les loquets près des montants intérieurs de pare-brise. Lorsqu'on presse l'interrupteur au tableau de bord, la capote bien ajustée se rétracte, entraînée par un moteur électrique au ronronnement doux.

Les possibilités offertes sont illimitées.

Cavalier offre une variété d'options. Ainsi vous n'aurez pas à payer pour de l'équipement non désiré.

### Apparence et protection

□ Groupe intérieur et équipement Custom CL (livrable pour modèles CS et Type-10 seulement) comprend intérieur Custom avec sièges inclinables Custom et appuis-tête réglables, volant sport à trois rais avec cercle gainé de cuir noir (dans Type-10), siège arrière divisé pliant (dans arrière ouvrant et familiale) et groupe d'insonorisation □ Bandes de carrosserie □ Butoirs de pare-chocs □ Peinture deux teintes Custom (modèles CS et Type-10 seulement, comprend bandes de carrosserie)

□ Dégivreur électrique de lunette arrière (std dans CS, RS et Type-10 sauf décapotable) □ Couvre-planchers avant et/ou arrière avec empiècements en tapis □ Phares de route à halogène □ Essuie-glace à balayage intermittent □ Persiennes de lunette arrière (arrière ouvrant seulement) □ Rétroviseurs: sport, gauche télé réglable, droit manuel (std pour décapotable et RS); miroir de pare-soleil droit □ Moulures latérales de carrosserie (Cavalier seulement), protectrices de rebord de portes, de passages de roues (décapotable), de passages de roues et de bas

de caisse (coupé, sedan et familiale) □ Couvre-charge de compartiment arrière (arrière ouvrant et familiale) □ Becquet arrière (noir, Type-10 et RS seulement) □ Glaces teintées (std dans décapotable).

### Confort et commodité

□ Climatiseur □ Éclairage auxiliaire (comprend avertisseur d'oubli d'extinction des phares, lampes de compartiment arrière/de charge, sous le capot, de boîte à gants, d'accueil et plafonnier avec faisceau de lecture) □ Volant Comfortilt □ Panneau d'instruments électroniques comprend indicateurs électroniques et tachymètre (Type-10 seulement) (disponibilité ultérieure)

□ Régulateur électronique de vitesse à dispositif de reprise □ Groupe d'indicateurs avec tachymètre et totalisateur partiel à remise à zéro (sedan/familiale) □ Verrouillage électrique des portes □ Ouvrehayon électrique (arrière ouvrant et familiale seulement) □ Servodirection (std dans décapotable) □ Ouvre-coffre électrique □ Lève-glaces électriques (std dans décapotable) □ Essuie-glace/lave-glace arrière (arrière ouvrant et familiale) □ Toit ouvrant amovible (sauf familiale) □ Porte-bagages de toit □ Sièges: réglage électrique du siège en six sens, côté conducteur; siège arrière divisé pliant (arrière ouvrant et familiale seulement) □ Volant gainé de cuir (sedan et familiale).

### Performances

□ Rapport final de pont: rapport hautes performances □ Suspension sport F41 (servodirection et pneus P195/70R-13 exigés) □ Batterie à grand débit □ Radiateur à grand rendement □ Suspension renforcée à l'avant et à l'arrière (coupé et sedan seulement).

### Équipement audio

Équipement radio GM-Delco: (toutes les radios comprennent deux haut-parleurs avant; toutes les stéréos comprennent deux haut-parleurs arrière) □ Radio AM (std dans CS, Type-10 et RS) □ Radio AM/FM □ Deux haut-parleurs arrière (radios monos) □ Radio ETR (MD) (à accord électronique) AM/FM stéréo □ Radio AM/FM stéréo à accord électronique et montre numérique □ Radio AM/FM stéréo à accord électronique, chercheur-explorateur, lecteur de cassette et montre numérique □ Radio AM stéréo/FM stéréo à accord électronique avec chercheur-explorateur, lecteur de cassette et compensateur graphique (comprend haut-parleurs surchoix à plus large bande passante) □ Deux haut-parleurs arrière surchoix à plus large bande passante.

Le modèle à arrière ouvrant a un volume de charge pouvant atteindre 43,3 pi<sup>3</sup>.

### Pneus et roues

□ P175/80R-13 radiaux ceinturés d'acier à bande blanche, toutes saisons □ P195/70R-13 radiaux ceinturés d'acier à flancs noirs, toutes saisons □ P195/70R-13 radiaux ceinturés d'acier à inscriptions blanches, toutes saisons □ P195/70R-13 radiaux ceinturés d'acier à bande blanche □ Roues en aluminium □ Enjoliveurs de roues sport □ Cercles enjoliveurs de roues.



### Plan de protection

Bien que de nombreux types de contrats d'entretien soient disponibles aujourd'hui, il n'y en a qu'un qui vous donne une entente directe avec General Motors. C'est le contrat portant le logotype du Plan de protection GM représenté ci-dessus. Ce logotype figurant sur toute la documentation du Plan vous donne l'assurance que le contrat d'entretien que vous achetez est le Plan GM qui est, à notre avis, le meilleur de ceux qui soient offerts aux propriétaires de véhicules GM.

Le Plan de protection GM donne une protection supplémentaire pendant et après la durée des garanties limitées des véhicules neufs. Demandez à votre concessionnaire General Motors de vous renseigner en détail sur le Plan de protection authentique GM.

## ÉLÉMENTS MARQUANTS ET OPTIONS



Sièges-baquets avant inclinables standard.



Persiennes de lunette arrière livrables pour arrière ouvrant.



Volant Comfortilt livrable.



L'intérieur Custom CL de la Cavalier comprend d'excellents équipements.

Le groupe d'instruments électroniques représenté ici sera livrable en option pour la Type-10 dans la suite de l'année de fabrication.

## LA NOUVELLE CAVALIER RS SPORT À ARRIÈRE OUVRANT.

Pour 1985, la gamme Cavalier comprend un modèle entièrement nouveau qui va faire la conquête des enthousiastes du volant.

La Cavalier RS est une version spéciale sport pour le Canada. Elle est conçue pour

les conducteurs qui exigent les qualités routières supérieures offertes par la suspension sport F41 et par les plus gros pneus radiaux P195/70R, toutes saisons.

Son aspect est également impressionnant et sport. Le bas de carrosserie blanc contraste avec la couleur supérieure unie en bleu foncé, rouge foncé, marron foncé métallisé ou gris moyen au choix. Des bandes spéciales, une ornementation noire et des roues blanches de 13 po complètent cette carrosserie qui fait grande impression.

L'équipement intérieur comprend un volant sport, des garnitures en tissu Custom et un siège arrière à dossier pliant divisé.

Consultez le concessionnaire GM pour obtenir plus de renseignements sur ce nouveau modèle sensationnel.

**CENTURY  
AUTO-CA**



# DONNÉES

Éléments extérieurs	Cavalier		CS		Type-10		
	Sedan	Famili-	Sedan	Famili-	Coupé	Décapo-	Arrière
		ale		ale		table	ouvrant
Calandre argent	S	S	NL	NL	NL	NL	NL
Calandre noire	NL	NL	NL	NL	S	NL	S
Calandre brillante	NL	NL	S	S	NL	S	NL
Rétroviseur extérieur noir	S	S	S	S	S	S	S
Gaines de pare-chocs de la couleur de la carrosserie	S	S	S	S	S	S	S
Moultures latérales de carrosserie noires	CS	CS	S	S	S	S	S
Bandes protectrices de pare-chocs noires/argent	S	S	S	S	S	S	S
Déflecteur d'air arrière intégré	NL	S	NL	S	NL	NL	NL
Roues sculptées larges en acier	S	S	S	S	S	S	S
<b>Éléments intérieurs</b>							
Radio AM à boutons-poussoirs et deux haut-parleurs avant	CS	CS	S	S	S	S	S
Allume-cigarettes et lampe de cendrier	CS	CS	S	S	S	S	S
Tableau de bord, bloc central, volant et colonne de direction de couleur assortie	NL	NL	S	S	S	S	S
Ceintures et boudriers de couleur assortie	S	S	S	S	S	S	S
Rétroviseur intérieur jour-nuit	S	S	S	S	S	S	S
Essuie-glace à deux vitesses et lave-glace à fluide	S	S	S	S	S	S	S
Boîte à fusibles d'accès facile au tableau de bord	S	S	S	S	S	S	S
Siège avant droit facilitant l'entrée à l'arrière	NL	NL	NL	NL	S	S	S
Siège avant à longue course	S	S	S	S	S	S	S
Siège arrière rabattable	NL	S	NL	S	NL	NL	S
Bloc central complet au plancher avec casier de rangement, porte-pièces de monnaie et cendrier arrière	S	S	S	S	NL	NL	NL
Boîte à gants fermant à clé	NL	NL	S	S	S	S	S
Tapis sur plancher de charge	NL	S	NL	S	NL	NL	S
Levier multifonctions des clignotants/phares/essuie-glace/lave-glace	S	S	S	S	S	S	S
Sièges-baquets avant inclinables	S	S	S	S	S	S	S
Désembueurs de glaces latérales	S	S	S	S	S	S	S
Témoin lumineux d'ouverture de hayon	NL	S	NL	S	NL	NL	NL
Verrous de portes antivol	S	S	S	S	S	S	S
Tapis de coffre	S	NL	S	NL	S	S	NL
S-Standard CS-En option contre supplément. NL-Non livrable(s).							

Dimensions: mm (po.)	Coupé	Arrière ouvrant	Sedan	Famili-
Empattement	2 571 (101,2)	2 571 (101,2)	2 571 (101,2)	2 571 (101,2)
Longueur (hors tout)	4 379 (172,4)	4 379 (172,4)	4 428 (174,3)	4 428 (174,5)
Largeur (hors tout)	1 677 (66,0)	1 677 (66,0)	1 685 (66,3)	1 685 (66,3)
Hauteur (en charge)	1 318 (51,9)*1 313 (51,7)	1 369 (53,9)	1 382 (54,4)	
Hauteur siège-plafond-avant	957 (37,7)	955 (37,6)	979 (38,5)	976 (38,4)
Hauteur siège-plafond-arrière	927 (36,5)	927 (36,5)	961 (37,8)	989 (38,9)
Espace aux jambes-avant	1 070 (42,1)	1 070 (42,1)	1 072 (42,2)	1 072 (42,2)
Espace aux jambes-arrière	1 363 (53,7)	805 (31,7)	871 (34,3)	856 (33,7)
Volume de coffre/charge litres (pi <sup>3</sup> )	374 (13,2)	452 (16 )*	385 (13,6)	965 (34 )**
Contenance du réservoir à carburant litres (gal)	53 (11,6)	53 (11,6)	53 (11,6)	53 (11,6)
*Décapotable 1 338 (52,7) ** 1 090 (38,5) avec siège arrière rabattu				
** 1 824 (64,4) avec siège arrière rabattu				

## DISPONIBILITÉ DES MODÈLES

Cavalier:  
sedan 4 portes, familiale 4 portes  
Cavalier CS:  
sedan 4 portes, familiale 4 portes  
Cavalier Type-10:  
coupé 2 portes, coupé 2 portes à  
arrière ouvrant, décapotable  
2 portes  
Cavalier RS: coupé  
2 portes à arrière ouvrant

## DISPOSITIFS DE SÉCURITÉ

### Protection des occupants

■ Deux ensembles ceinture-baudrier manuels pour le conducteur (avec témoin lumineux et avertisseur sonore) et pour le passager de droite du siège avant ■ Ceintures de sécurité manuelles à toutes les places au siège arrière ■ Colonne de direction amortissante ■ Tableau de bord amortissant ■ Sommet des dossiers de sièges avant garni de rembourrage amortissant ■ Pare-brise en verre de sécurité feuilleté, glaces latérales et lunette arrière en verre de sécurité trempé (sauf la lunette arrière en plastique de la décapotable) ■ Verrouillage de sécurité des portes ■ Poignées intérieures de portes à verrouillage de sécurité ■ Blocage par inertie des dossiers pliants de siège avant ■ Accoudoirs de sécurité ■ Fixations des sièges résistantes de sécurité ■ Appuis-tête aux sièges du conducteur et du passager avant de droite (réglables/intégrés).

### Prévention des accidents

■ Feux de position et réflecteurs latéraux ■ Feux de stationnement s'allumant en même temps que les phares ■ Système multiclignotant ■ Phares de recul ■ Commande des clignotants et position "changement de voie" ■ Essuie-glace à deux vitesses, lave-glace et dégivreur de pare-brise ■ Rétroviseur intérieur à rebord en vinyle ■ Rétroviseur extérieur gauche (rétroviseur droit standard pour modèles décapotable et RS) ■ Système de freinage à double maître-cylindre avec témoin lumineux ■ Interrupteur de sécurité du démarreur ■ Double verrouillage de sécurité du capot ■ Dessus de tableau de bord, moultures intérieures du pare-brise, bras et balais d'essuie-glace, surfaces métalliques du volant, tous antiéblouissants ■ Commandes éclairées de chauffage et de dégivrage ■ Commandes éclairées d'essuie-glace et de lave-glace (lorsqu'au tableau de bord) ■ Indicateurs d'usure de semelle des pneus.

### Antivol

■ Avertisseur sonore d'oubli de la clé de contact ■ Antivol sur la colonne de direction ■ Numéro visible d'identification du véhicule.

## Un mot au sujet de l'assemblage, des pièces et de l'équipement en option de ces véhicules.

Les véhicules décrits dans le présent catalogue sont assemblés dans diverses divisions de General Motors Corporation. Ces véhicules comportent des milliers de pièces différentes fabriquées par General Motors

du Canada Limitée, ses compagnies affiliées et ses fournisseurs. Il est parfois nécessaire en cours de fabrication, soit pour répondre à la demande du public pour un véhicule ou de l'équipement spécifiques, soit pour satisfaire aux exigences fédérales en matière d'équipement antipollution et de sécurité ou aux recommandations en matière de conservation de l'énergie, soit encore pour d'autres raisons, de construire ces véhicules avec des pièces différentes de celles prévues à l'origine ou de provenance autre que celle initialement prévue. Toutes les pièces de ce genre ont été approuvées par General Motors du Canada Limitée ou ses compagnies affiliées pour incorporation dans nos produits et donneront le rendement de qualité associé à notre nom.

Veillez noter que certaines pièces d'équipement livrables en option ne le sont que conjointement avec d'autres options. De plus, il peut être nécessaire d'acquiescer plus que l'équipement standard spécifié lorsque vous commandez certains équipements en option. Le représentant vous fournira tous détails.

En ce qui concerne l'équipement en option facturé en supplément, veuillez à spécifier le genre d'équipement que vous désirez pour votre véhicule au moment de le commander au concessionnaire. Certaines options peuvent n'être pas disponibles lors de la fabrication de votre véhicule. Votre concessionnaire est avisé de la disponibilité présente des options. Vous pouvez lui demander de vous renseigner à ce sujet. GM demande aussi au concessionnaire de vous prévenir de l'indisponibilité d'une option que vous avez commandée. Nous vous conseillons de vérifier si votre véhicule comporte l'équipement en option que vous avez commandé ou, en cas de changements, si ces derniers sont acceptables.

Toutes les illustrations et caractéristiques contenues dans ce catalogue sont basées sur les informations les plus récentes au sujet du produit disponibles lors de l'approbation de publier. Tous droits réservés de modifier en tout temps et sans avis préalable les prix, couleurs, matériaux, équipements, caractéristiques et modèles, et de supprimer des modèles. Certains des équipements représentés ou décrits dans ce catalogue sont livrables moyennant supplément. Votre concessionnaire vous donnera tous les renseignements voulus.

## POUR VOTRE PROTECTION

### Garantie limitée applicable aux véhicules neufs.

Cette garantie couvre toutes les réparations nécessaires pendant la période de couverture générale, par suite de défauts de matières ou de fabrication. Tous les réglages nécessaires seront également effectués pendant la période de couverture générale de 12 mois ou 20 000 kilomètres, selon la première éventualité. Le véhicule complet, sauf les pneus, est protégé pendant cette période.

### Couverture du groupe propulseur.

Cette garantie du groupe propulseur couvre les réparations du moteur à essence et d'autres éléments du

groupe propulseur jusqu'à un total de 24 mois ou 40 000 kilomètres, selon la première éventualité. Cette garantie du groupe propulseur s'applique également à certains éléments du moteur diesel jusqu'à 36 mois ou 80 000 kilomètres, selon la première éventualité. Toutes les réparations en vertu de la garantie du groupe propulseur font l'objet d'une franchise de 100 \$ pour chaque visite de réparation.

**Couverture des perforations dues à la rouille.**—General Motors garantit au sujet des voitures, camionnettes et fourgonnettes 1985 que le concessionnaire General Motors va réparer ou remplacer sans frais tout panneau de tôle de carrosserie, s'il constate que ce panneau présente des perforations (rouille traversant le panneau) causées par la corrosion. Cette garantie prend cours à la date de la première livraison ou mise en usage de la voiture et elle dure 36 mois, quelle que soit la distance parcourue par le véhicule.

**Couverture de la batterie.**—En cas de mise hors d'usage de la batterie en service normal, et par suite d'une défectuosité de matière ou de fabrication, après l'expiration de la période de couverture générale mais avant la fin des premiers 36 mois d'usage de la voiture, la batterie pourra être remplacée par une nouvelle batterie Delco moyennant paiement sur une base proportionnelle. Le prix à payer pour la nouvelle batterie dépendra du nombre de mois pendant lesquels on a utilisé la batterie d'origine depuis le début de la garantie. Communiquez avec un concessionnaire qui s'occupe de la gamme de véhicules comme le vôtre, pour obtenir d'autres détails au sujet de ces paiements.

### Les pneus sont garantis par leur fabricant.

**Aide à l'automobiliste.**—Les concessionnaires GM et General Motors du Canada Limitée ont comme première préoccupation de satisfaire les automobilistes et de mériter leur bienveillance. Lorsqu'un problème relatif à la garantie ou toute autre matière n'est pas réglé à votre satisfaction, vous devriez prendre les mesures suivantes:

1. Discutez du problème avec la direction de l'établissement.
2. Communiquez avec le bureau régional de General Motors le plus proche, que vous trouverez dans le chapitre de l'Aide à l'automobiliste de votre livret de garantie et d'aide à l'automobiliste.
3. Communiquez avec le représentant du service/clients, General Motors du Canada Limitée, Oshawa, Ontario.

### Programmes spéciaux de règlement au-delà de la durée des garanties.

General Motors est fier de la protection offerte par ses garanties. Afin de donner le maximum de satisfaction à sa clientèle, il peut arriver que General Motors établisse un programme spécial de règlement pour payer tout ou partie du coût de certaines réparations effectuées après l'expiration de la garantie. Consultez votre concessionnaire General Motors ou le bureau régional GM le plus proche, pour déterminer si un programme spécial de règlement est applicable à votre véhicule.

